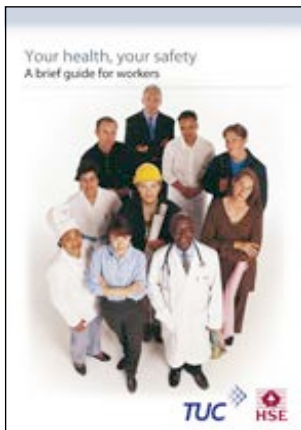


Vaše zdraví, vaše bezpečnost

Stručná příručka pro pracovníky

Czech



This is a **Czech** version of leaflet INDG450, published 10/12

Úvod

Tyto informace poskytuje Správa pro zdraví a bezpečnost (HSE) ve spolupráci s Odborovým kongresem (Trades Union Congress TUC). HSE pracuje s cílem ochrany zdraví, bezpečnosti a blahobytu pracovníků prostřednictvím prosazování zákona o zdraví a bezpečnosti poskytování poradenství a podpory. TUC reprezentuje 55 odborů s více než šesti miliony členy. Vede kampaň za spravedlnost a přijatelné standardy při práci.

Pokud jste zaměstnancem (na plný nebo částečný úvazek, na dobu určitou nebo neurčitou), tyto informace vám sdělují jaká máte práva, co byste měli očekávat od vašeho zaměstnavatele, jaké jsou vaše povinnosti a kde získat pomoc.

Informace se na vás také vztahují, pokud jste mladistvá osoba na praxi, učeň, mobilní pracovník nebo osoba pracující doma anebo přistěhovalý pracovník (i když pracujete ve Spojeném království bez povolení).

Pokud pracujete na dobu určitou, občasně nebo prostřednictvím agentury, vaše agentura, vedoucí nebo dodavatel musejí spolupracovat a komunikovat s podnikem, který využívá vaše služby (najímatel) za účelem efektivního řízení vašeho zdraví a bezpečnosti.

Pokud jste dobrovolník a požadujete další informace o vašem zdraví a bezpečnosti, navštivte stránku www.hse.gov.uk/voluntary/index.htm.

Vaše zdraví a bezpečnost

Máte právo:

- pracovat v místech, kde jsou veškerá rizika vašeho a zdraví řádně kontrolována;
- přestat pracovat a odejít z pracoviště, pokud se domníváte, že jste vystaveni nebezpečí;
- informovat vašeho zaměstnavatele o problémech nebo obavách týkajících se zdraví a bezpečnosti;
- abyste se nedostali do problémů, kontaktovat HSE nebo váš místní úřad, pokud máte nadále obavy ohledně zdraví a bezpečnosti;
- vstoupit do odborů a být zástupcem pro bezpečnost;

- na placené volno z práce na školení, pokud jste zástupcem pro bezpečnost;
- na odpočinek nejméně 20 minut, pokud pracujete déle než šest hodin nepřetržitě a na roční placenou dovolenou;
- na vhodné a dostatečné toalety, umývárny a pitnou vodu;
- na odpovídající vybavení pro první pomoc.

Musíte:

- pečovat o své vlastní zdraví a bezpečnost a osob, které mohou být ovlivněny tím, co děláte (nebo tím, co neděláte);
- spolupracovat s ostatními v oblasti zdraví a bezpečnosti a nenarušovat nebo nezneužívat cokoli poskytnuté pro vaši bezpečnost, zdraví a blahobyt;
- postupovat podle školení, které vám bylo poskytnuto, při používání pracovních předmětů, které vám zaměstnavatel dal.

Povinnosti zaměstnavatele

Váš zaměstnavatel musí:

- pro vás srozumitelným způsobem sdělit, jak bezpečně provádět vaši práci a informovat vás o rizicích vašeho zdraví a bezpečnosti vyplývajících ze současných a navrhovaných pracovních postupů;
- sdělit vám, jak budou případná rizika kontrolována a kdo za to zodpovídá;
- konzultovat a spolupracovat se zástupci pro zdraví a bezpečnost a zaměstnanci za účelem ochrany všech před úrazem na pracovišti;
- sdělit vám, jak získat první pomoc a co dělat v nouzovém případě.

Váš zaměstnavatel musí bezplatně poskytnout:

- školení, abyste vaši práci mohli provádět bezpečně;
- nutné vybavení a ochranu pro vaši práci (např. oděv, obuv, ochranu očí a uší, rukavice, masky atd.) a zajistit, že se o ně řádně pečuje;
- zdravotní kontroly, pokud existuje nebezpečí onemocnění z důvodu vaší práce;
- pravidelné zdravotní kontroly, pokud pracujete v noci a kontrolu před začátkem.

Poznámka: Pokud jste osoba samostatně výdělečně činná, zodpovídáte za zajištění vaší vlastní první pomoci, školení, ochranného vybavení a zdravotních kontrol a za organizaci vaší vlastní pracovní doby.

Váš zaměstnavatel vám musí poskytnout následující informace:

- informační leták o zákonu o zdraví a bezpečnosti (www.hse.gov.uk/pubns/books/lawposter.htm), který musí být vyvěšen na nápadném místě anebo jako alternativu musí poskytnout každému pracovníkovi ekvivalentní kopii na kapesní kartě. Měly by zde být uvedeny kontaktní údaje osob, které mohou pomoci;
- jeho prohlášení o zásadách zdraví a bezpečnosti;

- aktuální certifikát pojištění odpovědnosti zaměstnavatele (povinné pojištění) (www.hse.gov.uk/pubns/hse40.pdf) viditelný na pracovišti.

Co dělat, pokud máte obavy týkající se zdraví a bezpečnosti

Pro radu navštivte stránku [visit www.hse.gov.uk/workers/index.htm](http://www.hse.gov.uk/workers/index.htm) anebo za účelem stížnosti navštivte stránku www.hse.gov.uk.

Pro zaměstnanecká práva navštivte webovou stránku Odborového kongresu (Trades Unions Congress, TUC) workSMART na adrese www.worksmart.org.uk anebo můžete zatelefonovat na Linku pomoci ohledně mezd a práce na telefonní číslo 0800 9172 368.

Pro informace o zdraví a bezpečnosti v řadě různých jazyků navštivte stránku www.hse.gov.uk/migrantworkers/index.htm.

Pokud jste přišli o práci z důvodu zdraví a bezpečnosti, možná budete moci podat stížnost u Zaměstnaneckého tribunál. Požádejte vaše odbory nebo místní občanskou poradnu (Citizens Advice Bureau) o radu.

Další informace

Ohledně informací o zdraví a bezpečnosti anebo k ohlášení rozporů nebo nepřesností v této příručce navštivte www.hse.gov.uk. Poučení HSE si můžete prohlédnout online a z webové stránky si můžete objednat publikace k zakoupení. HSE publikace jsou také k dispozici v knihkupectvích.

Toto poučení vydala Správa pro zdraví a bezpečnost. Postup podle těchto pokynů není povinný, pokud není uvedeno jinak a můžete přistupovat k jiným krokům. Ale pokud budete postupovat podle těchto pokynů, učiníte dost pro dodržování zákona. Inspektoři zdraví a bezpečnosti se pokoušejí o zajištění shody se zákonem a mohou se na tyto pokyny odkazovat.

Tento letáček najdete na stránce www.hse.gov.uk/pubns/indg450CZ.htm.

© Crown Copyright <http://www.hse.gov.uk/copyright.htm> Pokud chcete tyto informace opakovaně použít, údaje najdete na stránce www.hse.gov.uk/copyright.htm. První publikace 10/12.